## 2020

## **SANSKRIT**

## [GENERAL]

Paper: IV

Full Marks: 100

Time: 3 Hours

The figures in the right-hand margin indicate marks.

Candidates are required to give their answers in their own words as far as practicable.

- 1. Answer any **six** questions: 1×6=6
  যে-কোনো **ছয়টি** প্রশ্নের উত্তর দাও ঃ
  - a) What type of hymn is the Akṣasūkta?
    অক্ষসূক্তটি কী জাতীয় সূক্ত?
  - b) Who was the father of ऋषि मधुछन्दा?

    শ্বষি মধুচ্ছন্দার পিতা কে?
  - c) ''अग्निना रियमश्नवत्''—What is the meaning of the word 'रिय'? ''अग्निना रियमश्नवत्''— 'রিয়ি' শব্দটির অর্থ কি?
  - d) What is meant by 'বার্না'? 'বার্তা' বলতে কী বোঝায়?

- e) Who was बाहुदन्तीपुत्र? বাহুদন্তীপুত্ৰ কে ছিলেন?
- f) What is meant by the word 'प्रजागर'? 'প্রজাগর' শব্দের অর্থ কী?
- g) Which three types of faults are bad according to Vidura?
  বিদুরের মতে কোন্ তিনপ্রকার দোষ ভয়ঙ্কর?
- h) Who is the author of 'साहित्यदर्पण'? Which chapter deals with Alaṃkāra therein? 'সাহিত্যদর্পণ' গ্রন্থের রচয়িতা কে? সেখানে কোন্ অধ্যায়ে অলংকার আলোচিত হয়েছে?
- 2. Answer any **eleven** questions: 2×11=22 যে-কোনো **এগারোটি** প্রশ্নের উত্তর দাও ঃ
  - a) What is the first hymn of the Rgveda?

    Mention the name of the seer of that particular hymn.

    ঋগ্বেদের প্রথম সৃক্ত কোন্টি? উক্ত স্ক্তের ঋষির নাম বল।
  - b) What suggestions were given to the gambler in the Akṣasūkta (Rgveda 10.34) to lead a peaceful and healthy life?

    অক্ষস্তে কিতবকে শান্তিপূর্ণ সুস্থ জীবনযাপন করতে কি কি উপদেশ দেওয়া হয়েছে?

- c) ''नमोः भरन्त एमसि''—What is the meaning of the word 'एमसि'? Who is saluting and to whom?
  - ''নमोः भरन्त एमसि''— 'এমসি' পদের অর্থ কি? কে কাকে নমস্কার করেছেন?
- d) What is meant by the term विनियोग? How many types of विनियोगs are there in the Srauta Sūtras?
  - বিনিয়োগ বলতে কি বোঝং কতপ্রকার বিনিয়োগের উল্লেখ শ্রৌতসূত্রে পাওয়া যায়ং
- e) Give the equivalent classical Sanskrit forms of the underlined Vedic words (any **two**):
  নিম্নরেখান্ধিত বৈদিক শব্দগুলির সংস্কৃত প্রতিশব্দ লেখ (যে-কোন দুটি) ঃ
  - i) देवो देवेभिरागमत्।
  - ii) अग्निना रियमश्नवत्।
  - iii) मध्वा संपृक्ताः कितवस्य वर्हणा।
- f) What do you mean by उपमान and उपमेय in अलंकारशास्त्र?
  - অলঙ্কারশাস্ত্রে উপমান ও উপমেয় বলতে কী বোঝ?
- g) Why is समासोक्ति अलंकार called so?
  সমাসোক্তি অলংক্ষারের এইরূপ নামকরণের কারণ কী?

- h) Write down any two features of दृष्टान्त अलंकार।
  দৃষ্টান্ত অলক্ষারের যে কোন দুটি বৈশিষ্ট্য লেখ।
- i) What is the meaning of 'योगक्षेम' according to Kauṭilya? কৌটিল্যের মতানুসারে 'যোগক্ষেম' শব্দের অর্থ কি?
- j) How many Vedāngas are there? Name them.
  বেদাঙ্গ কয়টি? নাম উল্লেখ কর।
- k) Write short note on: लोकायत সংক্ষিপ্ত টীকা লেখ ঃ लोकायत।
- l) Which six bad habits are to be left by the man for upliftment?
  উন্নতিকামী ব্যক্তির কোন্ ছয়টি দোষ পরিত্যাগ করা উচিত?
- m) According to Vidura who are eternally happy and unhappy?
  বিদুরের মতে কারা নিত্যসুখী ও কারা নিত্যদুঃখী?
- n) Fill in the blanks:

  শृन्गञ्चान পূরণ কর ঃ

  स्वमर्थं यः ...... परार्थमनुतिष्ठति।

  मिथ्या चरति मित्रार्थे यश्च ...... स उच्यते।।

- 3. Answer any **seven** questions: 6×7=42 থে-কোনো **সাতটি** প্রশ্নের উত্তর দাও ঃ
  - a) Write in brief what Vidura said to Dhṛtarāṣṭra about family life.
    বিদুর মহারাজ ধৃতরাষ্ট্রকে গৃহস্থ ধর্ম সম্পর্কে যা বলেছেন তার সংক্ষিপ্ত বিবরণ দাও।
  - b) Translate the following verse either into Bengali or into English:

    निक्षाक শ्लाकित वांला अथवा देंदताकीर अनुवान कत :

    यो नोद्धतं कुरुते जातु वेशं न पौरुषेनापि विकऋतेऽन्यान्।

    न मूर्च्छितः कटुकान्याऽ किञ्चित् प्रियंसदा तं कुरुते जनो हि।।
  - c) Explain with reference to the context of the following verse:

    निस्नाक শ্লোকটির সপ্রসঙ্গ ব্যাখ্যা কর ঃ

    यस्य संसारिणी प्रज्ञा धर्मार्थावनुवर्तते।

    कामादर्थं बृणीते यः स वै पण्डित उच्यते।।
  - d) Distinguish between any **one** of the following pairs of alamkāras with suitable examples: উপযুক্ত উদাহরণসহ যে-কোন **একজোড়া** অলংক্ষারের মধ্যে পার্থক্য নির্ণয় কর ঃ

- i) अनुप्रास and यमक।
- ii) प्रतिवस्तुपमा and उत्प्रेक्षा।
- e) Name and determine the figures of speech in any **one** of the following verses:

  নিম্নোক্ত যে-কোনো একটি শ্লোকের অলংক্ষার নির্ণয়
  কর ঃ
  - i) वारिजेनेव सरसी शशिनेव निशीथिनी।
     यौवनेनेव विनता नयेन श्रीर्मनोहरा।।
  - ii) बृहतसहायकार्यान्तं क्षोदीयानिप गच्छति। सम्भूयाम्भोधिमभ्येति महानद्या नगापगाः।।
- f) "The संज्ञानसूक्त of The Rgveda is the harbinger of the concept of unity in the Vedic literature"—Discuss.
  - ''বৈদিক সাহিত্যে ঐক্যচিন্তার অগ্রদৃত হল সংজ্ঞানসূক্ত''— আলোচনা কর।
- g) Translate the following mantra either into Bengali or into English:

  निस्नाक्त भञ्जित वाश्ना अथवा देशताकीरा अनुवान कर्नः

  स्त्रियं दृष्टाय भितरं तता
  पान्येषां जायां-सुकृतं च यौनिम्।

  पूर्वाद्दे अश्वान् युयुजे हि बभू
  नत्सो अग्नेरन्ते बृषलः पपाद।।

- h) Write a note on any **one** of the following:
  নিম্নোক্ত যে কোনো **একটির** টীকা লেখ ঃ
  কীटিল্য, आन्वीक्षिकी।
- i) Translate into Bengali or English:

  वाश्ना अथवा देश्ताकीरा अनुवान कतः

  तीक्ष्णदण्डो हि भूतानामृद्वेजनीयः। मृदुदण्ड परिभूयते।
  यर्थाऽदण्डः पूज्यते। सुविज्ञातप्रणीतो हि दण्डः प्रजा
  धमार्थकामैयों जयति। दुष्ट्र नीतः कामक्रो –
  धाभ्यामवज्ञानाद्वीनप्रस्थपरिव्राजकानपि कोपयति, किमङ्ग
  पुनर्गृहस्थान्।
- 4. Answer any **three** questions: 10×3=30 যে-কোনো তিনটি প্রশ্নের উত্তর দাও
  - a) Describe the characteristic features of the Vedic deity 'Agni'.
    বৈদিক দেবতা অগ্নির বৈশিষ্ট্যসমূহ বর্ণনা কর।
  - b) What did Vidura say to Dhṛtarāṣṭra on the characteristics of fool? Describe in brief.

    বিদুর মহারাজ ধৃতরাষ্ট্রকে মূর্থের লক্ষণ সম্পর্কে যা বলেছেন তার সংক্ষিপ্ত বিবরণ দাও।
  - what do you understand by the conquest of the senses? What is its necessity for a king?what happens to king if he does not control

the senses?

ইন্দ্রিয়জয় বলতে কী বোঝ? রাজার পক্ষে এর কী প্রয়োজন? ইন্দ্রিয়সংযম না করলে রাজার কী হবে?

- d) Quote the views of Kauṭilya's predecessors on the issue of appointment of ministers. What is Kauṭilya's own view in the regard? অমাত্যোৎপত্তি বিষয়ে কৌটিল্যের পূর্বাচার্যদের মতামত উল্লেখ কর। এ বিষয়ে কৌটিল্যের নিজের মত কী?
- e) Define and illustrate any **two** of the following alamkāras:

সংজ্ঞা ও উদাহরণসহ নিম্নোক্ত যে কোন দুটি অলংকার ব্যাখ্যা করঃ

निदर्शना, तुल्ययोगिता, विशेषोक्ति।